



Je suis toujours avec vous

Chaque année, l'Église catholique au Canada consacre une semaine à célébrer le don de la famille et à renouveler notre engagement à promouvoir la vie. Cette année, la Semaine nationale pour la famille et la vie (SNFV) a lieu du 10 au 17 mai 2026. Les paroles du Christ dans ce passage apportent du réconfort, inspirent l'espérance et donnent un sens à notre mission commune de partager l'Évangile de la vie.

Les fidèles qui participent régulièrement à la messe dominicale ont conscience que le temps pascal tire à sa fin. Pour les personnes qui viennent moins régulièrement, les lectures peuvent évoquer des images de la résurrection de Jésus. Pour celles et ceux qui écoutent attentivement, l'évangile nous rappelle que, par notre baptême, nous recevons une mission : aller et faire des disciples. Et nous avons l'assurance que nous ne sommes pas seuls pour le faire. Jésus nous dit clairement qu'il est avec nous jusqu'à la fin des temps.

Il arrive que les familles vivent des difficultés et se sentent dépassées par les tâches quotidiennes, la maladie, la perte d'un emploi ou d'autres défis. Savoir que Jésus est à leurs côtés peut leur apporter du réconfort. Ce réconfort se manifeste souvent par l'amour et l'attention des autres. Nous sommes appelés à offrir cette consolation à ceux et celles qui traversent des moments difficiles, y compris aux personnes qui vivent en marge de la société. Pour les familles qui vivent l'isolement, ou qui sont éloignées de leurs proches et de leurs réseaux de soutien, la certitude que Jésus est avec elles peut apporter un peu de réconfort et d'espérance.

Conférence des évêques catholiques du Canada

I am with you always

Each year, the Catholic Church in Canada dedicates a week to celebrating the gift of the family and to renewing our commitment to promoting life. This year, National Family and Life Week (NFLW) will take place from 10 May to 17 May 2026. Christ's words in this passage offer comfort, inspire hope, and give meaning to our common mission to share the Gospel of Life.

For the weekly Sunday worshipper, there is an awareness that the Easter season is drawing to a close. For those who come less regularly, the readings may invoke images of the Resurrection of Jesus. For those who listen carefully, the Gospel reminds each of us that through our baptism, we are given a mission to go and make disciples. We are assured that we do not do this alone. Jesus tells us clearly that he is with us until the end of the age.

Families may struggle with and feel overwhelmed by daily tasks, illness, job loss, and other challenges. Knowing that Jesus is with them can bring comfort. Often, this comfort is found in the love and care of others. We are called to extend this comfort to those who struggle, including those who live on the margins of society. For families who experience isolation, or who live far from their relatives and support networks, the assurance that Jesus is with them can offer a measure of comfort and hope.

Canadian Conference of Catholic Bishops



Parole du Pape : Les paroles de Jésus sont une invitation à la relation, et non un chantage ou une suspension incertaine. (Pape Léon XIV – *Regina Caeli* - 10 mai 2026).

Words from the Pope: Jesus' words are an invitation to enter into a relationship, not a blackmail or a suspicious ultimatum (Pope Leo XIV – *Regina Caeli* 10 May 2026).

Calendrier liturgique - Liturgical Calendar

17 MAI au 06 JUIN - 2026 - MAY 17 TO JUNE 06

- Fête - Saint - Feast -

DIMANCHE DE L'ASCENSION – ASCENSION SUNDAY

17 Sunday (English) 9 am + Suzanne Delorme – Funeral offerings
17 dimanche (français) 11 am Aux intentions de la communauté – L'abbé Charles Fillion

22 Friday (English) 10:30 am + Marie-Thérèse Lévesque – Club Oasis

DIMANCHE DE LA PENTECÔTE – PENTECOST SUNDAY

24 Sunday (English) 9 am Pastor's Mass for the Parish Community – Father Charles Fillion
24 dimanche (français) 11 am + Thérèse Bosc – Chevalier de Colomb St-Norbert

29 Friday (English) 10:30 am ***** NO MASS – PAS DE MESSE *****

DIMANCHE DE LA SAINTE TRINITÉ – THE MOST HOLY TRINITY SUNDAY

31 Sunday (English) 9 am Pastor's Mass for the Parish Community – Father Charles Fillion
31 dimanche (français) 11 am + Eva Paradis - Claudette McDonald

05 Friday (English) 10:30 am Mayela Isabel Tassia - Peter Schilling

COIN LITURGIQUE



LITURGICAL CORNER

Espérance et départ en mission

Ce que l'Ascension révèle avant tout, c'est un vide. En effet, elle laisse une place vide, ou plutôt, elle creuse cette place. Déjà, la mort du Christ avait créé un vide. Mais au matin de Pâques, Jésus est apparu vivant et glorieux. Or, quarante jours plus tard, c'est lui-même qui choisit de partir, laissant de nouveau cette place ouverte.

L'Ascension est ainsi, d'abord, une question de vide : un espace libre, ouvert et offert. (...) Elle n'est pas un manque, mais un appel; elle n'est pas une absence, mais une ouverture. Elle crée une espace où l'impossible peut advenir. (...) La place laissée vide devient la condition même de la mission des disciples et de l'Église.

Il importe dès lors de préserver cet espace pour le Christ. Car s'il est parti, il ne cesse de venir à notre rencontre, sous les traits de l'inconnu que Dieu met sur notre route. (...) Le vide creusé par le départ de Jésus n'est pas une attente passive de sa venue : il est déjà envoi et mise en route pour la mission.

Rodhain Kasuba – Prions en Église 17 mai 2026

Hope and Setting Out on a Mission

What the Ascension reveals above all is a void. Indeed, it leaves an empty space—or rather, it creates that space. Christ's death had already created a void. But on Easter morning, Jesus appeared alive and glorious. Yet forty days later, he himself chose to depart, leaving that space open once again.

The Ascension is, first and foremost, a matter of emptiness: a space that is free, open, and offered. (...) It is not a lack, but a call; it is not an absence, but an opening. It creates a space where the impossible can happen. (...) The space left empty becomes the very condition of the mission of the disciples and of the Church.

It is therefore important to preserve this space for Christ. For even though he has departed, he never ceases to come to meet us, in the guise of the stranger whom God places in our path. (...) The void left by Jesus' departure is not a passive waiting for his coming: it is already a sending forth and a setting out on mission.

Translated with DeepL.com

NOUVEAU paroissien NEW Parishioner

(SVP déposer dans la quête)

CHANGEMENT d'adresse CHANGE of Address

(please place in the collection basket)

NOM / NAME: _____

ADRESSE / ADDRESS: _____

Téléphone (meilleure façon de vous contacter) / Phone / CELL (easiest way to contact you): _____

Enveloppes de quête? Sunday Envelopes? Courriel / Email: _____

Café rencontre le dimanche 24 mai

Un tirage pour une courtepointe, offerte par Lilianne Lemay, est organisé afin de couvrir les frais liés à la liturgie, surtout pour l'achat des fleurs de Pâques. Les billets sont de 2 \$ chacun ou 3 pour 5 \$.

Réunion du **Conseil paroissial de pastoral le jeudi 21 mai à 19h00.**

Ordination diaconale de Méo Labossière - La Province canadienne de la Congrégation de Sainte-Croix et la famille Labossiere ont la joie de vous faire part de l'ordination diaconale en vue du ministère presbytéral de leur fils Méo LABOSSIERE, c.s.c.

Né à Saint-Léon dans l'Archidiocèse de Saint-Boniface, Méo Labossière fera ses **vœux perpétuels** le vendredi 12 juin à 16 h 30 dans la crypte de l'Oratoire Saint-Joseph du Mont-Royal (Montréal, QC).

La célébration d'**ordination diaconale** aura lieu en la paroisse Saint-Laurent (Montréal, QC), le dimanche 14 juin 2026 à 12 h 00. La célébration sera présidée par Mgr Christian Lepine, archevêque de Montréal. La Province et le futur diacre compte sur vos prières.

Ordination de Vincent Nguyen au diaconat transitoire aura lieu le vendredi, 22 mai à 19h à la paroisse St. Emile, située au 556, St. Anne's Road à Winnipeg.

Ordination de Joseph-Martin Ngoc Hien Pham au diaconat transitoire aura lieu le vendredi, 29 mai à 19 h 30 à la paroisse Christ the King, située au 847, St. Mary's Rd à Winnipeg.

Prions pour nos séminaristes...

Coffee Sunday after mass on May 24th

A Raffle for a quilt, donated by Lilianne Lemay, is organized for liturgy expenses, namely for Easter flowers. \$2.00 each or 3 for \$5.00.

Parish Pastoral Council meeting is on Thursday May 21 at 7:00 PM.

Diaconate ordination of Méo Labossière

The Canadian Province of the Congregation of the Holy Cross and the Labossiere family are pleased to announce the ordination to the diaconate in preparation for Priesthood of their son, Meo LABOSSIERE, c.s.c.

A son of our own Archdiocese of Saint-Boniface born in Saint-Léon, Méo Labossière will take his perpetual vows on Friday, June 12 at 4:30 pm in the Crypt of Saint Joseph's Oratory of Mount-Royal (Montreal, QC). The diaconal ordination will take place at Saint Laurent Parish (Montreal, QC) on Sunday, June 14 at 12:00 PM. The celebration will be presided by Most Rev. Christian Lepine, Archbishop of Montreal.

Ordination of Vincent Nguyen to the Transitional Diaconate - The ordination of Vincent Nguyen to the diaconate. The ordination will take place on Friday, May 22 at 7 PM at St. Emile Parish, 556, St. Anne's Road.

Ordination of Joseph-Martin Ngoc Hien Pham to the Transitional Diaconate - The ordination of Joseph-Martin Ngoc Hien Pham to the diaconate will take place on Friday, May 29 at 7:30 PM at Christ the King Parish, 847, St. Mary's Road in Winnipeg.

Please pray for our seminarians...

*Mot espagnol pour le web - **Telaraña** - Spanish word for the Web*

L'Évangile selon François - Témoignage du cardinal Gérald C. Lacroix - Dans cette première partie de deux capsules vidéo célébrant la vie de François alors que nous marquons le premier anniversaire de sa mort, la parole est au cardinal Gérald C. Lacroix, archevêque de Québec, qui raconte l'homme qu'était François. Pour voir la vidéo, allez au lien suivant : <https://youtu.be/ICUB5ISpq9s?si=BT7DaShz6W7BpCPz>

National Family and Life Week 2026 (May 10–17) - This annual Catholic celebration highlights the beauty and importance of family life. The 2026 theme, "I am with you always" (Matthew 28:20), reflects Christ's enduring presence in our daily lives and faith journey. Discover meaningful ways to participate by viewing a one-minute video at <https://www.youtube.com/watch?v=UCWIROedhI>.

Quête pour les Œuvres pastorales du Pape

Le **dimanche 17 mai**, partout au Canada, les catholiques sont invités à donner pour les œuvres du Pape, autrefois appelées les « Charités papales ». Avec les fonds amassés par cette collecte, le Pape peut subvenir, au nom de tous les catholiques, à divers secours d'urgence dans le monde. Merci de votre générosité. **ATTENTION !** Même si votre enveloppe bleue pour cette occasion dit le 24 mai, c'est quand même l'enveloppe à utiliser.

LOVE STRIKES : C'est quoi le véritable amour

Tu cherches une soirée à la fois amusante et enrichissante ? Joins-toi à nous pour Love Strikes le 29 juin de 18 h à 21 h à Uptown Alley! Cette soirée dynamique s'adresse aux jeunes de 12 à 17 ans et comprendra du bowling, de la pizza, des boissons gazeuses, ainsi que des échanges authentiques sur la vie, l'identité et l'amour.

À travers des présentations inspirées de la Théologie du corps, nos conférenciers aideront les jeunes à découvrir ce que signifie être vraiment connus, valorisés et appelés à un amour authentique — suivies de discussions en petits groupes selon l'âge :

- 12–14 ans : Découvrir qui tu es
- 15–17 ans : Qu'est-ce que le véritable amour?

Dans un monde qui envoie souvent des messages contradictoires, cette soirée offre aux jeunes une occasion de mieux comprendre leur identité, de reconnaître leur dignité donnée par Dieu et de grandir dans leur capacité à aimer les autres comme un véritable don de soi.

À noter : Les présentations principales seront offertes en anglais; toutefois, **des groupes de discussion en français, du matériel en français ainsi que des groupes de bowling en français seront disponibles.**

Tarif réduit : Inscris-toi avant le 29 mai pour seulement 20 \$ (rabais de 5 \$). Après le 29 mai, le coût d'inscription est de 25 \$, ce qui inclut le bowling (5 quilles), la pizza, les boissons gazeuses et les sessions.

JOURNÉES MONDIALES DE LA JEUNESSE 2027 À SÉOUL EN CORÉE DU SUD - DU 27 JUILLET AU 11 AOÛT 2027

Collection for the Pope's Pastoral Works

On **Sunday, May 17**, Catholics across Canada are invited to give to the Pope's Pastoral Works, formerly known as Papal Charities. With the funds raised by this collection, the Pope can provide, on behalf of all Catholics, for various emergency relief efforts around the world. Thank you for your generosity. **ATTENTION!** Even though your blue envelop says May 24, it is the right envelop to be used.

Jesus Heals Three-Hour Retreats – Come and experience the healing touch of Jesus! Fr. Hayden Williams, OFM Cap, will be preaching and leading prayers for healing, as well as celebrating Holy Mass and offering a time of Eucharistic Adoration. **Wednesday May 20 from 6:30 PM to 9:30 PM at Holy Cross Roman Catholic Church, 252 Dubuc Street.**

The Saint-Boniface Archdiocesan Gala will take place on Thursday, September 17, 2026, at the Saint-Boniface Cathedral and will honor Bishop Albert LeGatt and Bishop Émilius Goulet, who will be celebrating their 25th episcopal anniversaries as bishops. **Tickets will go on sale starting June 1.** For more information, contact Julie Turenne-Maynard at consultationjtmconsulting@gmail.com or by phone at 204-771-5585.

World Youth Day 2027 – Seoul, South Korea

We are excited to invite all young adults interested in traveling to Seoul, South Korea to consider joining our delegation from the Archdioceses of St. Boniface and Winnipeg for WYD 2027 (July 27 – August 11)! This is a powerful opportunity to encounter Christ, grow in your faith, and journey with young people from around the world. For more information see the link:

<https://www.archsaintboniface.ca/main.php?p=756>

HEURES DE BUREAU : mardi **et** vendredi de 14 h à 16 h.
OFFICE HOURS: Tuesday **and** Friday from 2:00 p.m. to 4:00 p.m.
110 - 80 rue St Pierre Street Winnipeg MB R3V 1J8

www.stnorbertparish.ca

☎ **204-269-3240**

paroissestnorbert@gmail.com

Curé – Pastor Charles Fillion (CELL : 204-795-3910 ; Courriel - personal email – charlesfillion@priest.com)

Adjointe administrative / *Administrative Assistant*

Lucille Labelle

Conseil paroissiale de pastoral / *Parish Pastoral Council*

Patricia Dickieson

Conseil des affaires économiques / *Parish Administration Board*

Gilbert Hince

La Salle Ritchot - Gilbert @ 204-299-5481 for Reservation of the Parish Hall

Cimetière – Bernard Campeau @ 204-261-9202 – Cemetery